

Linkliste für Lehrerinnen und Lehrer

Kommentierte Linkliste zum Modul 9: Fluchterfahrung und Traumatisierung

Themenfeld	Link	Kommentar
Bücher	https://www.stiftunglesen.de/download.php?type=documentpdf&id=1615 (Stand 28.01.2021)	Lese- und Medienempfehlungen: Geschichten öffnen Türen (Stiftung Lesen) Liste mit Buchtipps für Kinder und Jugendliche (alle Altersstufen) im Hinblick auf die Themen „Migration“ und „Kinder mit Fluchterfahrung“.
Bücher für Kinder	Kinderbuch „Bestimmt wird alles gut“ von Kirsten Boie: https://www.klett-kinderbuch.de/files/content/books/A-E/Bestimmt-wird-alles-gut/Bestimmt-wird-alles-gut_Leseprobe.pdf (Stand 28.01.2021) Begleitmaterial zum Buch: https://www.onilo.de/boardstory/bestimmt-wird-alles-gut-arabisch (Stand 28.01.2021) Nur Text des Buches: https://www.stiftunglesen.de/download.php?type=documentpdf&id=1645 (Stand 28.01.2021)	Materialien und Links zum Kinderbuch „Bestimmt wird alles gut“ von Kirsten Boie
Definition	https://www.refugee-trauma.help/fileadmin/downloads/pdf/de/refugee-trauma-help-professioneller-umgang-in-der-schule.pdf (Stand 28.01.2021)	Erklärung von Begriffen und Handlungsanweisungen Dr.med. Birgit Kracke; Fachärztin für Psychiatrie/ Psychotherapie, Refugee Help –Trauma
Filme	https://www.migration-im-film.de/home# (Stand 28.01.2021)	Kinder- und Jugendfilme zum Thema Migration Herausgegeben vom Kinder-und Jugendfilmzentrum, didaktische Materialien und weitere Links

Themenfeld	Link	Kommentar
Flucht Migration Ankommen	https://www.planet-schule.de/sf/php/sendungen.php?sendung=9148 (Stand 28.01.2021)	In fünf Filmclips erzählen Flüchtlingskinder aus aller Welt ihre Schicksale: Gründe für die Flucht aus der Heimat, Verlust von Freunden und Verwandten, Ankommen in der fremden neuen Heimat. Durch die Erzählperspektive und einfache Sprache erhalten so auch jüngere Schüler*innen Zugang zu den Themen Flucht und Verfolgung.
Flucht und Migration	https://www.planet-schule.de/sf/filme-online.php?film=9148&reihe=1294 (Stand 28.01.2021)	Kurzfilmreihe: Zuflucht gesucht In fünf bewegenden und ausdrucksstarken Trickfilm-Animationen erzählen Flüchtlingskinder aus aller Welt in einfacher Sprache ihre Schicksale: Gründe für die Flucht, Verlust von Freunden und Verwandten, Ankommen in der fremden neuen Heimat. Sie erzählen aber auch von ihren Träumen und Zukunftshoffnungen.
Frühkindliche Bildung	https://www.mkffi.nrw/ (Stand 28.01.2021)	Die Informationen über frühkindliche Bildung und Kinder mit Fluchthintergrund werden bereitgestellt vom Ministerium für Kinder, Familie, Flüchtlinge und Integration des Landes Nordrhein-Westfalen.
Kindertagesbetreuung	www.fruehechancen.de/fileadmin/Filme/Trauma_ausgekoppelt_B_MFSFJ/Trauma_ausgekoppelt_B_MFSFJ.mp4 (Stand 28.01.2021)	Kurzfilm: Umgang mit Traumatisierung - Kinder mit Fluchterfahrung in der Kindertagesbetreuung Der Kurzfilm des Bundesfamilienministeriums beschäftigt sich mit der Frage: Wie können pädagogische Fachkräfte mit Kindern umgehen, die belastet oder traumatisiert sind? Er gibt Einblicke in die Praxis und lässt eine Expertin zu Wort kommen.
Kitas und Schulen	https://www.dguv.de/fluechtlinge/schulenundkitas/index.jsp (Stand 28.01.2021)	Informationen für Kitas und Schulen zum Thema Geflüchtete von der Deutschen Gesetzlichen Unfallversicherung (DGUV)
Materialien/Bücher	http://www.gew.de/migration/flucht-und-asyl/material-fuer-die-praxis/ (Stand 28.01.2021)	Praxismaterialien für die Arbeit mit Flüchtlingen (GEW) Das Material der GEW umfasst von Kinderbüchern bis Lernmaterialien alle Bausteine, die einen angemessenen Umgang mit Kindern mit Fluchthintergrund ermöglichen. Dabei werden unterschiedliche Themen wie Asyl, Menschenrechte oder die Herkunftsländer der Flüchtlinge angesprochen.
Psychotherapie	http://www.psz-nrw.de (Stand 28.01.2021)	Psychosoziale Zentren für Flüchtlinge und Folteropfer Die Psychosozialen Zentren für Flüchtlinge und Folteropfer (PSZ) bieten Psychotherapie, Beratung, Sozialarbeit für Flüchtlinge, die durch Verfolgung, Folter, Haft, Krieg und durch die Flucht traumatisiert sind oder die psychisch erkrankt sind. Für alle, die beruflich oder ehrenamtlich mit Flüchtlingen zu tun

Themenfeld	Link	Kommentar
		haben, bieten die PSZ Informationen, Fachberatung, Fortbildungen und manche auch Supervision.
Schule	https://www.unofluechtlingshilfe.de/informieren/mediathek/einzelsicht/informationmaterial/flucht-und-trauma-im-kontext-schule/ (Stand 28.01.2021)	„Flucht und Trauma im Kontext Schule“ Ein praxisnahes und umfangreiches Material zum Thema Flucht und Trauma Die im Handbuch zusammengestellten praktischen Anregungen und Übungen sollen bei der Arbeit mit durch Fluchterfahrungen traumatisierten Kindern im Unterricht helfen. UNO-Flüchtlingshilfe – Broschüre, kostenloser Download 2019
Schule	https://www.rsbborken.de/fileadmin/Ressourcen/Veroeffentlichungen/Fluechtlinge/Broschuere_Fluechtlingkinder.pdf (Stand 28.01.2021)	Flüchtlingkinder – Schule als sicherer Ort Ein Informationsschrift der regionalen Schulberatungsstelle des Kreises Borken mit verständlichen und alltagsbezogenen Texten.
Schule	https://daz.alp.dillingen.de/images/pdf/Umgang-mit-traumatisierten-Schlern-in-der-Schule.pdf (Stand 28.01.2021)	Flucht – Kultur – Trauma. Herausforderungen für Flüchtlinge und Lehrer*innen, zusammengestellt von Andrea Kerres (Prof. für Psychologie) und Wolfgang Bauhofer (Diplom-Psychologe) zum Umgang mit traumatisierten Schüler*innen in der Schule, konkrete Beispiele und konkrete Handlungsanweisungen für Lehrer*innen.
Unterrichtsmaterial	https://www.bpb.de/lernen/projekte/refugee-eleven/ (Stand 28.01.2021)	Refugee Eleven ist eine elfteilige Webvideo-Serie: Junge geflüchtete Amateurfußballer der Mannschaft "Refugee11" begegnen zehn Profifußballern und einer Profifußballerin, die selbst Fluchterfahrungen haben. Die persönlichen Geschichten der Spieler*innen stellen individuelle Erfahrungen neben oft abstrakte Informationen zum Thema Flucht und Asyl und machen diese so erfahrbar.
Unterrichtsmaterial	https://www.dtv.de/files_media/downloads/unterrichtsmodell-neben-mir-ist-noch-platz-71700-218.pdf (Stand 28.01.2021)	Unterrichtsmodell mit Begleitmaterial Das Modell mit umfangreichem Unterrichtsmaterial und didaktischen Hinweisen bezieht sich auf das Kinderbuch „Neben mir ist noch ein Platz“ von Paul Maar (3./4. Klasse)

Impressum

Herausgeber

Stadt Bochum
Willy-Brandt-Platz 2-6
44787 Bochum

Verantwortlich

Frau Hinzmann
Amtsleitung Kommunales
Integrationszentrum
Bessemerstr. 45
44793 Bochum
SHinzmann@bochum.de

Gestaltung und Redaktion

Jolanthe Borszcz
0234 910-1846
JBorszcz@bochum.de

Susanne Bürmann
0234 910-1849
SBuermann@bochum.de

Daniela Charlier
0234 910-2719
DCharlier@bochum.de

Nadin Rybarski
0234 910-1859
NRybarski@bochum.de

Kommunales Integrationszentrum
Bochum

Stand

März 2021
www.bochum.de

